

EN English instruction

Product: Double Crimp Terminal TV

Purpose:

Double crimp terminals TV are used for connecting Cu multi-strand cables with polyamide insulation, ensuring a secure electrical connection.

Installation:

- Insert the cable into the terminal.
- Crimp the terminal using an appropriate crimping tool.
- Ensure the connection is secure and firm.

Usage Conditions:

- Operating temperature: up to +95°C.
- Material: tin-plated copper.
- Designed for Cu multi-strand cables.

Storage:

Store the terminals in a dry, cool place at a temperature between -20°C and +50°C, away from direct sunlight.

ERKO sp. z o.o. sp.k.

PL 11-042 Jonkowo, ul. Lipowa 24

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ erko@erko.pl

www.erko.pl

ERKO sp. z o.o. sp.k. Branch in Czełusznica

PL 38-204 Tarnowiec, Czełusznica 80

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ oddzial.czelusnica@erko.pl

www.erko.pl

Established in 1981

ISO 9001 ISO 14001 AS 9100

NIP 7390204693

KRS 0000692932

REGON 004462128

PL Instrukcja w języku polskim

Produkt: Końcówka tulejkowa podwójna TV

Przeznaczenie:

Końcówki tulejkowe podwójne TV służą do łączenia kabli Cu wielodrutowych z izolacją poliamidową, zapewniając bezpieczne połączenie elektryczne.

Instalacja:

- Włóż kabel do końcówki tulejkowej.
- Zaciśnij końcówkę tulejkową przy pomocy odpowiedniego narzędzia zaciskowego.
- Upewnij się, że połączenie jest pewne i stabilne.

Warunki użytkowania:

- Temperatura stosowania: do +95°C.
- Materiał: miedź cynowana galwanicznie.
- Przeznaczona do kabli Cu wielodrutowych.

Przechowywanie:

Przechowuj końcówki tulejkowe w suchym i chłodnym miejscu, w temperaturze od -20°C do +50°C, z dala od bezpośredniego nasłonecznienia.

ERKO sp. z o.o. sp.k.

PL 11-042 Jonkowo, ul. Lipowa 24

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ erko@erko.pl

www.erko.pl

ERKO sp. z o.o. sp.k. Branch in Czeluśnica

PL 38-204 Tarnowiec, Czeluśnica 80

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ oddzial.czelusnica@erko.pl

www.erko.pl

Established in 1981

ISO 9001 ISO 14001 AS 9100

NIP 7390204693

KRS 0000692932

REGON 004462128

DE Deutsche Anleitung

Produkt: Doppelhülse TV

Zweck:

Doppelhülsen TV werden zum Verbinden von Cu-Multidrahtkabeln mit Polyamid-Isolierung verwendet und gewährleisten eine sichere elektrische Verbindung.

Installation:

- Führen Sie das Kabel in die Hülse ein.
- Crimpen Sie die Hülse mit einem geeigneten Crimpwerkzeug.
- Stellen Sie sicher, dass die Verbindung sicher und fest ist.

Bedingungen für die Verwendung:

- Betriebstemperatur: bis +95°C.
- Material: verzinnertes Kupfer.
- Für Cu-Multidrahtkabel.

Lagerung:

Lagern Sie die Hülsen an einem trockenen, kühlen Ort bei einer Temperatur von -20°C bis +50°C, fern von direkter Sonneneinstrahlung.

ERKO sp. z o.o. sp.k.

PL 11-042 Jonkowo, ul. Lipowa 24

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ erko@erko.pl

www.erko.pl

ERKO sp. z o.o. sp.k. Branch in Czeluśnica

PL 38-204 Tarnowiec, Czeluśnica 80

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ oddzial.czelusnica@erko.pl

www.erko.pl

Established in 1981

ISO 9001 ISO 14001 AS 9100

NIP 7390204693

KRS 0000692932

REGON 004462128

ES Instrucción en español

Producto: Terminal de crimpar doble TV

Finalidad:

Los terminales de crimpar doble TV se utilizan para conectar cables multifilares de Cu con aislamiento de poliamida, asegurando una conexión eléctrica segura.

Instalación:

- Inserte el cable en el terminal.
- Crimpe el terminal utilizando una herramienta de crimpar adecuada.
- Asegúrese de que la conexión esté segura y firme.

Condiciones de uso:

- Temperatura de funcionamiento: hasta +95°C.
- Material: cobre estañado.
- Diseñado para cables multifilares de Cu.

Almacenamiento:

Almacene los terminales en un lugar seco y fresco, a una temperatura entre -20°C y +50°C, alejado de la luz solar directa.

ERKO sp. z o.o. sp.k.

PL 11-042 Jonkowo, ul. Lipowa 24

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ erko@erko.pl

www.erko.pl

ERKO sp. z o.o. sp.k. Branch in Czeluśnica

PL 38-204 Tarnowiec, Czeluśnica 80

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ oddzial.czelnica@erko.pl

www.erko.pl

Established in 1981

ISO 9001 ISO 14001 AS 9100

NIP 7390204693

KRS 0000692932

REGON 004462128

FR Instruction en français

Produit: Embout double TV

But:

Les embouts doubles TV sont utilisés pour connecter des câbles Cu multibrins avec une isolation en polyamide, assurant ainsi une connexion électrique sécurisée.

Installation:

- Insérez le câble dans l'embout.
- Sertissez l'embout à l'aide d'un outil de sertissage approprié.
- Assurez-vous que la connexion est sécurisée et ferme.

Conditions d'utilisation:

- Température de fonctionnement : jusqu'à +95°C.
- Matériau : cuivre étamé.
- Conçu pour des câbles Cu multibrins.

Stockage:

Conservez les embouts dans un endroit sec et frais, à une température comprise entre -20°C et +50°C, à l'abri de la lumière directe du soleil.

ERKO sp. z o.o. sp.k.

PL 11-042 Jonkowo, ul. Lipowa 24

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ erko@erko.pl

www.erko.pl

ERKO sp. z o.o. sp.k. Branch in Czeluśnica

PL 38-204 Tarnowiec, Czeluśnica 80

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ oddzial.czelusnica@erko.pl

www.erko.pl

Established in 1981

ISO 9001 ISO 14001 AS 9100

NIP 7390204693

KRS 0000692932

REGON 004462128

IT Istruzione in italiano

Prodotto: Terminale doppio TV

Scopo:

I terminali doppi TV vengono utilizzati per connettere cavi Cu multistrato con isolamento in poliamide, garantendo una connessione elettrica sicura.

Installazione:

- Inserire il cavo nel terminale.
- Crimpare il terminale utilizzando uno strumento di crimpatura adeguato.
- Verificare che la connessione sia sicura e stabile.

Condizioni di utilizzo:

- Temperatura di funzionamento: fino a +95°C.
- Materiale: rame stagnato.
- Progettato per cavi Cu multistrato.

Conservazione:

Conservare i terminali in un luogo asciutto e fresco, a una temperatura compresa tra -20°C e +50°C, lontano dalla luce solare diretta.

ERKO sp. z o.o. sp.k.

PL 11-042 Jonkowo, ul. Lipowa 24

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ erko@erko.pl

www.erko.pl

ERKO sp. z o.o. sp.k. Branch in Czełusznica

PL 38-204 Tarnowiec, Czełusznica 80

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ oddzial.czelusnica@erko.pl

www.erko.pl

Established in 1981

ISO 9001 ISO 14001 AS 9100

NIP 7390204693

KRS 0000692932

REGON 004462128

NL Nederlandse instructie

Product: Dubbele Kabelterminal TV

Toepassing:

Dubbele kabelterminals TV worden gebruikt voor het verbinden van Cu-multidraadkabels met polyamide-isolatie, wat zorgt voor een veilige elektrische verbinding.

Installatie:

- Steek de kabel in de terminal.
- Crimp de terminal met een geschikt krimpgereedschap.
- Zorg ervoor dat de verbinding veilig en stevig is.

Gebruiksomstandigheden:

- Werktemperatuur: tot +95°C.
- Materiaal: verzilverd koper.
- Ontworpen voor Cu-multidraadkabels.

Opslag:

Bewaar de terminals op een droge, koele plaats bij een temperatuur tussen -20°C en +50°C, uit de buurt van direct zonlicht.

ERKO sp. z o.o. sp.k.

PL 11-042 Jonkowo, ul. Lipowa 24

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ erko@erko.pl

www.erko.pl

ERKO sp. z o.o. sp.k. Branch in Czełusznica

PL 38-204 Tarnowiec, Czełusznica 80

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ oddzial.czelnica@erko.pl

www.erko.pl

Established in 1981

ISO 9001 ISO 14001 AS 9100

NIP 7390204693

KRS 0000692932

REGON 004462128

SV Svenska instruktioner

Produkt: Dubbel terminal TV

Syfte:

Dubbelterminaler TV används för att ansluta Cu-multistrådsledningar med polyamidisolering och säkerställer en säker elektrisk anslutning.

Installation:

- Sätt in kabeln i terminalen.
- Kläm fast terminalen med ett lämpligt pressverktyg.
- Kontrollera att anslutningen är säker och stabil.

Användningsförhållanden:

- Användningstemperatur: upp till +95°C.
- Material: förzinkat koppar.
- Designad för Cu-multistrådsledningar.

Förvaring:

Förvara terminalerna på en torr och sval plats vid en temperatur mellan -20°C och +50°C, bort från direkt solljus.

ERKO sp. z o.o. sp.k.

PL 11-042 Jonkowo, ul. Lipowa 24

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ erko@erko.pl

www.erko.pl

ERKO sp. z o.o. sp.k. Branch in Czełusznica

PL 38-204 Tarnowiec, Czełusznica 80

☎/📠 +48 89 512 92 73

✉ oddzial.czelusnica@erko.pl

www.erko.pl

Established in 1981

ISO 9001 ISO 14001 AS 9100

NIP 7390204693

KRS 0000692932

REGON 004462128